

Facultat de Traducció
i d'interpretació

Programme de langue française C1
2001-2002

Professeurs: A. Catena / F. Meyze / M^a D. Moreno

1er semestre (C1) : 10 crédits (3 CR pratiques/ 7 CR théoriques)

6 heures / semaine

Horaire: Mercredi: 13h30 à 16h30

Vendredi: 9h30 à 12h30

Objectifs généraux:

- Acquisition du système phonologique du français.
- Entraînement à la maîtrise des structures rythmiques et intonatives du français.
- Acquisition de l'orthographe phonétique, d'usage et grammaticale.*
- Acquisition des modèles morphosyntaxiques de base.
- Entraînement à la compréhension de brefs textes oraux et écrits.
- Initiation aux techniques d'expression –orale et écrite-.

L'étudiant devra, en fin de semestre, être capable de:

- en matière de compréhension orale et écrite:

- Comprendre différents types de discours oraux (en direct, enregistrés, radiophoniques, télévisuels,...)
- Comprendre de brefs discours écrits essentiellement descriptifs et expositifs.

- en matière d'expression orale et écrite:

- Lire un texte de façon expressive.
- Soutenir une conversation de la vie courante.
- Rédiger un court texte narratif sur un sujet donné.

Activités prévues visant à l'acquisition de ces compétences:

- à l'oral:

- Exercices phonétiques.
- *Agir et réagir* dans une situation de communication.
- Activités de simulation, jeux de rôle.

- à l'écrit:

- Exercices d'application morphosyntaxiques.
- Productions écrites (écrire une lettre, décrire, raconter une histoire, etc.).

Évaluation

- Activités orales en classe: **1,5 crédit.**
- Devoirs écrits dont 2 obligatoires: **1,5 crédit.**
- Un examen en fin de semestre: **7 crédits.**
 - **écrit**: Épreuve de compréhension : **30%** de la note.
Rédaction: **30%** de la note.
 - **oral** : **40%** de la note.

Bibliographie

- *Forum, méthode de français 1 et Cahier d'exercices 1*, Hachette.
- *Grammaire progressive du français, niveau débutant / niveau intermédiaire et Corrigés*, Clé International
- Callamand, Monique *Grammaire vivante du français et Cahier d'exercices*, Larousse
- Bérard, É. et Lavenne, Ch. *Modes d'emploi: grammaire utile du français*, Hatier
- *Le Nouveau Bescherelle: La conjugaison pour tous*, Edelsa
- *Le Nouveau Bescherelle: L'orthographe pour tous*, Edelsa
- *Au plaisir des sons*, Hatier-Didier (livre+cassettes)
- *Le Petit Robert 1 Dictionnaire de la langue française*
- *Larousse bilingue (français-espagnol / espagnol-français)*
- *Diccionari Francès Català*, Fundació Enciclopèdia Catalana